

令和4年度 家庭ごみ収集日カレンダー

ごみ減らそう！
マイナス27%



- hãy mang rác đến nơi tập kết trước lúc 8 giờ sáng
- rác phân loại không đúng cách sẽ không được thu (sẽ dán nhãn vi phạm)
- nơi tập trung rác người sử dụng hãy quản lý sạch sẽ

Tiếng Việt (ベトナム語) 【地区:美野里A(ちく:みのりA)】

 rác chấy được	 燃やすごみ Moyasu_gomi	 bóng đèn dài và bóng đèn tròn	 蛍光灯電球 Keikouto_denkyu
 chai không màu	 無色ビン Mushoku_bin	 chai nhựa	 ペットボトル Petto_botoru
 chai có màu	 茶色ビン Tyairo_bin	 giấy đã qua sử dụng	 古紙 Koshi
 các loại chai khác	 その他ビン Sonota_bin	 lon, kim loại	 カン金属 Kan_kinzoku
 Bát đĩa đã qua sử dụng	 ガラス陶磁器 Garasu_toujiki	 quần áo cũ/hộp giấy	 古布/紙パック Kofu/Kamipakku

4月(2022年)

日	月	火	水	木	金	土
					1 giấy đã qua sử dụng	2
3	4 rác chấy được	5 chai không màu	6 chai nhựa	7 rác chấy được	8	9
10	11 rác chấy được	12 chai có màu	13 lon, kim loại	14 rác chấy được	15 giấy đã qua sử dụng	16
17	18 rác chấy được	19 các loại chai khác	20 quần áo cũ/hộp giấy	21 rác chấy được	22	23
24	25 rác chấy được	26 Bát đĩa đã qua sử dụng bóng đèn dài và bóng đèn tròn	27 lon, kim loại	28 rác chấy được	29	30

7月(2022年)

日	月	火	水	木	金	土
					1 giấy đã qua sử dụng	2
3	4 rác chấy được	5 chai không màu	6 chai nhựa	7 rác chấy được	8	9
10	11 rác chấy được	12 chai có màu	13 lon, kim loại	14 rác chấy được	15 giấy đã qua sử dụng	16
17	18 rác chấy được	19 các loại chai khác	20 chai nhựa	21 rác chấy được	22	23
24	25 rác chấy được	26 Bát đĩa đã qua sử dụng bóng đèn dài và bóng đèn tròn	27 lon, kim loại	28 rác chấy được	29	30
31						

5月(2022年)

日	月	火	水	木	金	土
1	2 rác chấy được	3 chai không màu	4 chai nhựa	5 rác chấy được	6 giấy đã qua sử dụng	7
8	9 rác chấy được	10 chai có màu	11 lon, kim loại	12 rác chấy được	13	14
15	16 rác chấy được	17 các loại chai khác	18 chai nhựa	19 rác chấy được	20 giấy đã qua sử dụng	21
22	23 rác chấy được	24 Bát đĩa đã qua sử dụng bóng đèn dài và bóng đèn tròn	25 lon, kim loại	26 rác chấy được	27	28
29	30 rác chấy được	31				

8月(2022年)

日	月	火	水	木	金	土
	1 rác chấy được	2 chai không màu	3 chai nhựa	4 rác chấy được	5 giấy đã qua sử dụng	6
7	8 rác chấy được	9 chai có màu	10 lon, kim loại	11 rác chấy được	12	13
14	15 rác chấy được	16 các loại chai khác	17 chai nhựa	18 rác chấy được	19 giấy đã qua sử dụng	20
21	22 rác chấy được	23 Bát đĩa đã qua sử dụng bóng đèn dài và bóng đèn tròn	24 lon, kim loại	25 rác chấy được	26	27
28	29	30	31			

6月(2022年)

日	月	火	水	木	金	土
			1 chai nhựa	2 rác chấy được	3 giấy đã qua sử dụng	4
5	6 rác chấy được	7 chai không màu	8 lon, kim loại	9 rác chấy được	10	11
12	13 rác chấy được	14 chai có màu	15 chai nhựa quần áo cũ/hộp giấy	16 rác chấy được	17 giấy đã qua sử dụng	18
19	20 rác chấy được	21 các loại chai khác	22 lon, kim loại	23 rác chấy được	24	25
26	27 rác chấy được	28 Bát đĩa đã qua sử dụng bóng đèn dài và bóng đèn tròn	29	30 rác chấy được		

9月(2022年)

日	月	火	水	木	金	土
				1 rác chấy được	2 giấy đã qua sử dụng	3
4	5 rác chấy được	6 chai không màu	7 chai nhựa	8 rác chấy được	9	10
11	12 rác chấy được	13 chai có màu	14 lon, kim loại	15 rác chấy được	16 giấy đã qua sử dụng	17
18	19 rác chấy được	20 các loại chai khác	21 chai nhựa	22 rác chấy được	23	24
25	26 rác chấy được	27 Bát đĩa đã qua sử dụng bóng đèn dài và bóng đèn tròn	28 lon, kim loại	29 rác chấy được	30	

令和4年度 家庭ごみ収集日カレンダー

- hãy mang rác đến nơi tập kết trước lúc 8 giờ sáng
- rác phân loại không đúng cách sẽ không được thu (sẽ dán nhãn vi phạm)
- nơi tập trung rác người sử dụng hãy quản lý sạch sẽ



ごみ減らそう！
マイナス27%



10月(2022年)

日	月	火	水	木	金	土
						1
2	3	4	5	6	7	8
	rác cháy được	chai không màu	chai nhựa	rác cháy được	giấy đã qua sử dụng	
9	10	11	12	13	14	15
	rác cháy được	chai có màu	lon, kim loại	rác cháy được		
16	17	18	19	20	21	22
	rác cháy được	các loại chai khác	quần áo cũ/hộp giấy	rác cháy được	giấy đã qua sử dụng	
23	24	25	26	27	28	29
	rác cháy được	Bát đĩa đã qua sử dụng	lon, kim loại	rác cháy được		
30	31					
	rác cháy được	bóng đèn dài và bóng đèn tròn				

11月(2022年)

日	月	火	水	木	金	土
		1	2	3	4	5
		chai không màu	chai nhựa	rác cháy được	giấy đã qua sử dụng	
6	7	8	9	10	11	12
	rác cháy được	chai có màu	lon, kim loại	rác cháy được		
13	14	15	16	17	18	19
	rác cháy được	các loại chai khác	chai nhựa	rác cháy được	giấy đã qua sử dụng	
20	21	22	23	24	25	26
	rác cháy được	Bát đĩa đã qua sử dụng	lon, kim loại	rác cháy được		
27	28	29	30			
	rác cháy được	bóng đèn dài và bóng đèn tròn				

12月(2022年)

日	月	火	水	木	金	土
				1	2	3
				rác cháy được	giấy đã qua sử dụng	
4	5	6	7	8	9	10
	rác cháy được	chai không màu	chai nhựa	rác cháy được		
11	12	13	14	15	16	17
	rác cháy được	chai có màu	lon, kim loại	rác cháy được	giấy đã qua sử dụng	
18	19	20	21	22	23	24
	rác cháy được	các loại chai khác	quần áo cũ/hộp giấy	rác cháy được		
25	26	27	28	29	30	31
	rác cháy được	Bát đĩa đã qua sử dụng	lon, kim loại	rác cháy được		
		bóng đèn dài và bóng đèn tròn				

Tiếng Việt (ベトナム語) 【地区:美野里A(ちく:みのりA)】

rác cháy được	燃やすごみ Moyasu_gomi	bóng đèn dài và bóng đèn tròn	蛍光灯電球 Keikouto_denkyu
chai không màu	無色ビン Mushoku_bin	ペットボトル Petto_botoru	
chai có màu	茶色ビン Tyairo_bin	古紙 Koshi	
các loại chai khác	その他ビン Sonota_bin	カン金属 Kan_kinzoku	
Bát đĩa đã qua sử dụng	ガラス陶磁器 Garasu_toujiki	quần áo cũ/hộp giấy	古布/紙パック Kofu/Kamipakku

1月(2023年)

日	月	火	水	木	金	土
1	2	3	4	5	6	7
				rác cháy được	giấy đã qua sử dụng	
8	9	10	11	12	13	14
	rác cháy được	chai không màu	chai nhựa	rác cháy được		
15	16	17	18	19	20	21
	rác cháy được	chai có màu	lon, kim loại	rác cháy được	giấy đã qua sử dụng	
22	23	24	25	26	27	28
	rác cháy được	các loại chai khác	chai nhựa	rác cháy được		
29	30	31				
	rác cháy được	Bát đĩa đã qua sử dụng	bóng đèn dài và bóng đèn tròn			

2月(2023年)

日	月	火	水	木	金	土
			1	2	3	4
			chai nhựa	rác cháy được	giấy đã qua sử dụng	
5	6	7	8	9	10	11
	rác cháy được	chai không màu	lon, kim loại	rác cháy được		
12	13	14	15	16	17	18
	rác cháy được	chai có màu	quần áo cũ/hộp giấy	rác cháy được	giấy đã qua sử dụng	
19	20	21	22	23	24	25
	rác cháy được	các loại chai khác	lon, kim loại	rác cháy được		
26	27	28				
	rác cháy được	Bát đĩa đã qua sử dụng	bóng đèn dài và bóng đèn tròn			

3月(2023年)

日	月	火	水	木	金	土
			1	2	3	4
			chai nhựa	rác cháy được	giấy đã qua sử dụng	
5	6	7	8	9	10	11
	rác cháy được	chai không màu	lon, kim loại	rác cháy được		
12	13	14	15	16	17	18
	rác cháy được	chai có màu	quần áo cũ/hộp giấy	rác cháy được	giấy đã qua sử dụng	
19	20	21	22	23	24	25
	rác cháy được	các loại chai khác	lon, kim loại	rác cháy được		
26	27	28	29	30	31	
	rác cháy được	Bát đĩa đã qua sử dụng	bóng đèn dài và bóng đèn tròn	rác cháy được		